



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
St. Marys Divisions
P.O. Box 645476
Pittsburgh, PA 15264-5252
Phone: (814) 834-2886 Fax: (814) 834-9091

Invoice No. 1010082717
Customer 000935

Bill to :

MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA
VIA DEI GERANI 5-9
70026, MODUGNO BARI
Italy

Sold to :

MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD OR
150 FORD ROAD
P.O. BOX 520
ST. MARYS, PA. 15857-0520

MPP WASHINGTON
879 WASHINGTON ST
ST. MARYS, PA 15857-0520

180220834
5008837447

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500036934	12/04/2018	NET 60		DSV	
Item	Part / Description / Details		Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2501243507 GET507 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 233943		2,592.0000	1.05480	2,734.04
	Made In The USA Please Pay In US Dollars			Total Item Price	2,734.04
				Shipping	0.00
				Total Inv Price	\$ 2,734.04
	SHIPPED TO ADDRESS: MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA VIA DEI GERANI 5-9 MODUGNO BA 70026 Italy				
	KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2592 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 08/12/2018 Firma:				

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

Page 1

Authorized Signature

Mittente:Ragione sociale,domicilio o residenza,p.iva		Documento di trasporto			
METAL POWDER PRODUCTS LLC presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Data consegna	07/12/201/8	n° progressivo	404
		trasporto a mezzo			
		mittente	destinatario	vettore	
				X	
Destinatario					
Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)					
causale del trasporto					
trasferimento da mag./vendita					
descrizione dei beni					
part.number	descrizione	quantità	invoice N.		
2501243507	DOUBLE GEAR WHEEL 01	2592	1010082717		
aspetto esteriore beni	numero colli	ora	data trasporto		
A vista	1	12:30	07/12/2018		
Vettore					
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	firma conducente			
		KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)			
		firma			
		firma destinatario			
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"					



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
150 Ford Road, P.O. Box 520
St. Marys, PA 15857-0520
Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

OK. 01 P3D
06-12-18

Shipping List 233943

Customer No 000935
Sales Order Shipper

Ship to : MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA
VIA DEI GERANI 5-9
MODUGNO, BA 70026-
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
12/04/2018	5500036934	018437-00	36	0.0000	DSV		
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
000001	2501243507 GET507 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 003 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					2,592	2,592
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S in the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF # 103 DATE : 12-05-2018 1 PALLET						

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

6

2 Speditore / Esportatore N. US 0
METAL POWDER PRODUCT COMPANY
MPP RIDGWAY DIVISION
ALLN:101 P.O.BOX 609335
00000 CHICAGO - STATI UNITI (.)

1 DICHIARAZIONE

IM

A

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

3 Formulari

4 Dist. di carico

1

1

4 N.:00041300C 06/12/18

5 Articoli

6 Totale dei colli

7 Numero di riferimento

1

1

1/5799/1/MV/

8 Destinatario N. IT 04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

9 NULLA OSTA
ai fini del divieto
economid e valutar
Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE

Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL

10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz.
prod.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLDU74H08A662T
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione

15 Cod.P.sped./esport.

17 Cod.P.destinaz.

U.S.A.

a. US

b. IT

c. BA

16 Paese di origine

17 Paese di destinazione

U.S.A.

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

19 Cir.

20 Condizioni di consegna

CAMION

IT

0

DAP

MODUGNO

1

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

22 Moneta ed importo totale fatturato

23 Tasso di cambio

24 Natura della
transazione

CAMION

IT

USD

2734,04

1,140900

1

1

25 Modo di trasporto
alla frontiera26 Modo di trasporto
interno

27 Luogo di scarico

28 Dati finanziari e bancari

3

3

29 Ufficio di entrata/uscita
IT018100

30 Localizzazione delle merci
F-FE

31 Colli e
designazione
delle merci

PX

Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura

1 PALETTA
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.102/E DD.19.11.2018
DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9324)
CALL OFF NUMBER: 103/2018

32 Articolo
1 N.

33 Codice delle merci

84839081

90

S001

34 Cod.P.di origine

35 Massa lorda (Kg)

36 Preferenze

a. US

b. IT

194,59000

100

37 REGIME

38 Massa netta (Kg)

39 Contingenti

4071

163,29000

40 Dichiarazione sommaria/documento precedente ZIM

7 T-102-E-19112018---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

43 Cod.
M.V.

2396,39

Codice M5

45 Aggiustamento

46 Valore statistico

0,00

2396,39

47 Calcolo
delle
imposi-
zioni

Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP
A00	2396.39	2.7 %	64,70	F
405	2461.09	22 %	541,44	G
406	2461.09	22 %	- 541,44	G
Totale:			64,70	

48 Dilazioni di pagamento

49 Identificazione del deposito

014006M

18983R

B Dati contabili

REG. 4 N.00041300C DEL 06.12.18
CONTO N. 014006M - A 93 N. 000461
EUR. 0,00 G SCAD. 30.12.18
EUR. 64,70 F SCAD. 08.01.19

51 Uffici di
passaggio
previsti
(e paesi)

rappresentato da:
Luogo e data:

52 Garanzia

non valida per

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Si delega per il controllo il

Sig. _____
Il Capo Servizio

V: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 06/12/18

Firma e nome del dichiarante / rappresentante
GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA
n. iscriz. albo 0216

STAMPATA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 41300C del 06/12/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	1	Totale colli	1	Totale massa lorda	194.59
Tot. Dir. Acc.	64.7	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	64.7	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	64.7	Data Conv.	06/12/2018		
		Convalidata da			
Acc. Sospeso		Appuramento			
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE		
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T		
Stato AT					
Ragione Sociale AT	MAGNA PT SPA				
Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	HPDFLJ
				Svincolata da	
Controllo effettuato					
A93 N.	461	Del	06/12/2018	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					
Totale diritti da garantire	0.00				
Destinatario	IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.				
Codice paese di spedizione	US			Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	USD 2734.04 (1.14090)				
Spedizioniere	ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA				

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 41300C del 06/12/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 194.59 - Peso netto: 163.29 - Qnta suppl.: n.d.